

渔业委员会 第十六届会议报告

1985年4月22-26日 罗马



联合国粮食及农业组织

渔业委员会
第十六届会议报告

(粮农世界渔业管理和发展会议技术阶段)

1985年4月22-26日 罗马

联合国粮食及农业组织
1985年 罗马

本书中所用名称及材料的编写方式并不意味着联合国粮农组织对于任何国家、领土、城市或地区或其当局的法律地位或对于其边界的划分表示任何意见。

M-40

ISBN 92-5-502284-9

版权所有。未经版权所有者事前许可，不得以电子、机械、照相复制等任何方法或其他程序全部或部分翻印本书，或将其存入检索体系，或发放他人。申请这种许可应写信给联合国粮农组织出版司司长(意大利，罗马 Via delle Terme di Caracalla, 00100)，并说明希望翻印的目的和份数。

© 粮农组织 1985年

本报告的编写

这是渔业委员会第十六届会议批准的正式报告。

提 要

渔业委员会第十六届会议回顾了为实施1984年粮农组织世界渔业管理和发展会议通过的渔业管理和发展战略以及五项有关行动纲领而采取或计划采取的行动。渔委会对已经采取的措施表示赞赏,并同意总干事的建议,即编写详细的进展报告,提交给渔业会下届会议和粮农组织各领导机构。渔委会还决定设立一个鱼类贸易小组委员会,以促进政府间鱼类和渔产品国际贸易的磋商。渔委会注意到为执行世界渔业会议通过的一些有关渔业管理和发展具体方面的决议而采取或拟订的措施,并且特别赞同把“渔民和渔业村社”作为1986年世界粮食日的一个主题的建议。

渔委会一致赞同总干事的《1986-87年工作计划和预算概要》中关于渔业的战略和优先重点。渔委会认为这些建议是考虑全面的,反映了发展中国家的需要,并且对世界渔业会议的建议作出了切实的反应。此外,渔委会对拟议拨给主要计划2.2:渔业的经费明显增加表示满意。

分 发:

粮农组织所有成员国和准成员
本届会议参加者
其他有关国家和国际组织
粮农组织渔业司
粮农组织各区域办事处渔业官员

本文件若作为文献引用,应为:

粮农组织, 1985年渔业委员会第十六届会议
报告。1985年4月22-26日, 罗马。粮农
组织渔业报告 (339): 英文文本共46页。



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

Via delle Terme di Caracalla, 00100 Rome, Italy

Cables: FOODAGRI ROME

Telex: 610181 FAO I

Telephone: 57971

Ref.: FI 5/4.16

粮农组织理事会

独立主席

M.S. 斯瓦米纳森博士

亲爱的斯瓦米纳森博士:

谨呈上1985年4月22日至26日于罗马召开的渔业委员会第十六届会议的报告。

您的忠实的
渔业委员会主席
威廉·G·戈登

1985年6月5日

要求理事会注意的事项

A 供决定的事项

没有供决定的事项

B 供参考的事项

渔业管理和发展战略的实施

本委员会欢迎理事会 1984 年 11 月提出的建议：将世界渔业会议的报告连同一份有关在实施这一战略和行动纲领方面取得进展的文件提交 1985 年 11 月粮农组织大会第二十三届会议。本委员会还赞赏地注意到，理事会已建议大会就世界渔业会议的结果及其后续行动通过一项特别决议。（第 9 段）

本委员会一致认为，进展报告的内容应该包括各国的报告、深入的实例研究特别报告以及与渔业发展援助有关的其他国际组织提供的材料。本委员会请秘书处拟定一个国家进展报告的标准格式，但不应给国家行政当局带来太大的负担。本委员会认为，如果处理渔业事务的区域机构参与报告的撰写工作，将是有益的。本委员会还一致认为应向 1987 年上半年召开的本委员会第十七届会议提交第一次报告，并且可在这届会议上决定今后提交报告的周期。报告还将提交给粮农组织的各领导机构。（第 14-16 段）。

行动纲领的实施

本委员会对于捐助者现已为 1985 年实行动纲领而提供的支持一致表示赞赏。本委员会强调指出，应保持世界渔业会议所造成的势头。本委员会还指出，将向 1985 年 11 月的粮农组织大会提交一份进展报告，而且向渔业委员会以后各届会议和粮农组织各领导机构提交的进一步的进展报告不仅应该涉及粮农组织开展的活动，还应该包括在粮农组织范围以外由各国或其他组织开展的活动。（第 24-26 段）

世界渔业会议有关渔业管理和发展若干具体问题的决议的后续行动

考虑到执行关于渔民作用的第七项决议，本委员会一致认为，鉴于宣布“国际渔民年”和

“世界渔业日”涉及到相当多的程序性、计划上、尤其是对政上的问题，因而重点是应该把现有的很少的资金用于执行行动纲领的关于改善渔民及其家庭的条件方面。本委员会同意世界渔业会议提出的建议：请总干事考虑把“渔民和渔民点”作为1986年世界粮食日的主题。（第36-38段）

国际渔产品贸易多边磋商机构

本委员会决定建立一个鱼类贸易小组委员会，并批准了它的职权范围和成员。该小组委员会将成为国际鱼类和渔产品贸易的技术和经济方面、包括有关生产和消费方面的磋商会议论坛。粮农组织所有成员国都可以成为该小组委员会的成员国。不是粮农组织成员国的联合国会员国以及联合国任何专门机构或国际原子能机构的成员国，可由理事会接纳为该小组委员会的成员国。（第48段）

1986-87年粮农组织的渔业工作

本委员会一致赞成总干事在编制《1986-87年工作计划和预算概要》时选择的战略和优先次序。本委员会批准了渔业建议的内容和概要以及重点领域。本委员会觉得这些建议是不偏不倚的，反映了世界渔业发展和管理的主要需要，并且对世界渔业会议的建议作出了反应。本委员会对为本组织1986-87年渔业工作建议的资金明显地增加表示满意。（第52-55段）

目 录

	页 次 Ⅲ-Ⅹ	段 次
要求理事会注意的事项		
会议开幕		1-4
通过会议议程和安排		5
选举会议官员		6-7
粮农组织世界渔业管理和发展会议的后续行动		8-48
(a) 渔业管理和发展战略的实施		8-19
(b) 行动纲领的实施		20-29
(c) 世界渔业会议有关渔业管理和发展若干具体问题的决议的后续行动		30-40
(d) 国际渔产品贸易多边磋商机构		41-48
1986-87年粮农组织的渔业工作		49-68
保护生物资源免受废弃鱼网和碎杂物的危害		69-72
其他事项		73
第十七届会议的时间和地点		74
通过报告		75

	页 次
附录 A 议 程	14
附录 B 代表和观察员名单	15
附录 C 文件一览表	35
附录 D 副总干事的开幕词	36
附录 E 墨西哥渔业部长、世界渔业管理和 发展会议主席佩德罗·奥赫达·保 利亚达阁下的讲话	40

会议开幕

1 渔业委员会于1985年4月22日至26日在罗马举行了第十六届会议。出席本届会议的有：本委员会96个成员国，5个粮农组织其他成员国，两个非粮农组织成员国和罗马教廷的观察员，联合国开发计划署、联合国环境规划署、联合国工作发展组织、关税及贸易总协定组织、政府间海洋学委员会、国际农业发展基金会、国际劳工组织、世界气象组织、世界银行、世界粮食计划署和欧洲经济共同体的代表以及21个其他国际组织的观察员。

2 代表和观察员名单见本报告附录B。

3 本届会议由本委员会第十五届会议主席阿卜杜·拉赫曼将军主持开幕式，本委员会对其出色的工作表示感谢。拉赫曼将军致欢迎词后，粮农组织副总干事爱德华·韦斯特先生代表总干事向本委员会讲话。他的讲话全文列为本报告附录D。

4 墨西哥渔业部长、粮农组织世界渔业管理和发展会议主席佩德罗·奥赫达·保利亚达阁下应粮农组织总干事的约请，作为特约发言人发表了讲话。他的发言全文列为本报告附录E。

通过会议议程和安排

5 本委员会通过了附录A中列出的议程。提交本委员会审议的文件在附录C中列出。

选举会议官员

6 由于这届会议是1984-85两年度中召开的第一次会议，所以要求本委员会选举一名主席、一名第一副主席和另外四名副主席。大家一致选举威廉G·戈登(美国)先生为本委员会主席；选举哈志·阿里·萨勒姆(突尼斯)先生为第一副主席，选举哥伦比亚、印度、意大利和马达加斯加的代表为另外四名副主席。

7 任命下列国家的代表组成起草委员会：阿根廷、比利时、加拿大、日本、肯尼亚、利比里亚、马来西亚、墨西哥、摩洛哥、新西兰、波兰、葡萄牙和斯里兰卡。起草委员会选举阿根廷为主席，加拿大为副主席。

(a) 渔业管理和发​​展战略的实施

8 本委员会根据 COFI/85/2 号文件就本项目进行了讨论。秘书处报告了总干事为实施世界渔业会议通过的渔业管理和发​​展战略所已经采取或计划采取的措施的情况。本委员会对迄今取得的进展表示赞赏。本委员会注意到,尽管从世界渔业会议结束至今时间很短,但已采取了一些重要措施。其中包括:

- (1) 向联合国经社理事会提交了世界渔业会议的报告;
- (2) 联合国大会第三十九届会议赞同这一战略及有关行动纲领;
- (3) 向粮农组织非洲区域会议提出了这一战略,与会的部长们在有关非洲粮食危机的《哈拉雷宣言》中重申了他们对这一战略的实施所承担的义务;
- (4) 向拉丁美洲和加勒比海区域会议提出了这一战略,会议在《布宜诺斯艾利斯宣言》中对世界渔业会议赞同这一战略表示欢迎;
- (5) 向粮农组织各区域渔业机构提出了这一战略,各区域渔业机构也对世界渔业会议赞同这一战略表示欢迎;
- (6) 西非国家经济共同体召开的一次渔业会议批准了这一战略;
- (7) 欧洲议会通过一项决议,特别是要求欧洲经济共同体在实施这一战略及有关行动纲领时与粮农组织充分合作,并要求欧洲经济共同体把它为促进发展中国家渔业发展而作的努力同粮农组织和其他组织所已经采取的或建议采取的措施结合起来。

9 本委员会满意地指出,理事会在其八十六届会议上已建议将世界渔业会议的报告连同一份有关在实施这一战略和行动纲领方面取得进展的文件提交 1985 年 11 月粮农组织大会第二十三届会议。本委员会还赞赏地注意到,理事会已建议大会就世界渔业会议的结果及其后续行动通过一项特别决议。

10 本委员会提及世界渔业会议通过的两项决议。第一项决议请粮农组织总干事制定有效的措施,观察世界渔业会议各项决定的后续行动的进展情况。第三项决议请总干事向渔业委员会和粮农组织领导机构提供有关在实施这一战略方面取得进展情况的定期报告。

11 本委员会讨论了秘书处就各国提交报告的格式、内容和周期性所提出的建议,各国提交报告的内容应是这一战略的实施情况以及各国、国际组织和区域组织在拟写这类报告时可能与粮农组织合作的方式。

12 关于报告的格式,本委员会坚决支持 COFI/85/2 号文件第 2.2 段中所列的 8 项要点,这些要点可构成进展报告的基础。有几个代表团认为,在考虑有关要点时应与发展中国家间的经济技术合作给予应有的注意。本委员会还指出,这些要点是根据更为详细的要点综

合而成的，“渔业”一词的含义包括海洋渔业、内陆渔业和水产养殖业。

13 要衡量取得的进展，基准数据和用数量表示的指示数字被视为极其重要的衡量工具。然而，会议指出，有些进展情况不易衡量，因此必须以更着重质量的标准去检查既考虑成功，也考虑失败的事例。在这方面，会议提请大家注意发展的社会方面的问题。因此，分配所得利益的方式应该是特别注意的问题。

14 本委员会一致认为，各国提供的进展报告，用以补充国家报告的深入的实例研究特别报告以及与渔业发展援助情况有关的其他国际组织提供的材料，将构成进展情况报告系统的广泛而可靠的报告内容。

15 在这方面，本委员会请秘书处拟定一个标准报告格式，可作为撰写国家进展报告的依据。本委员会指出，撰写这些报告不应成为国家行政当局的一种太沉重的负担，因此本委员会要求在设计报告格式时要考虑到这一点。本委员会还认为，如果区域渔业主管机构参与报告的撰写工作，将是有益的。

16 关于提交报告周期的问题，本委员会一致认为应向1987年召开的渔业委员会第十七届会议提交第一次报告。这样就可以向同年11月举行的大会第二十四届会议提交一次报告。本委员会还一致认为，根据各国及粮农组织撰写第一次报告的经验，可在渔业委员会第十七届会议上决定今后提交报告的周期（两年一次或四年一次）。

17 土耳其代表表示，土耳其没有签署《联合国海洋法公约》，因此土耳其参加世界渔业会议或它对《战略》的批准绝不意味着土耳其承认海洋法公约的任何条款规定。

18 本委员会指出，作为执行渔业管理和发展战略（Ⅲ，1.4段1.4）的一部分，渔船标志专家磋商会议是由加拿大和粮农组织合作召开的。磋商会议建议使用国际电信联盟无线电呼号作为渔船标志的基础，同时不损害国际公约、国家惯例或需要。专家磋商会议的结果是由加拿大介绍的，渔船识别问题是用图象表述方式来表明的。

19 本委员会认为，需要作进一步的研究，以便制定技术规格以及研究各国使用这一标志系统的方法。因此，本委员会要求总干事在必要时继续召开这样的磋商会议，并向渔委会第十七届会议报告，以便通过一种标准化的标志系统。一个代表团认为，在这个问题上合适的机构是国际海事组织。

(b) 行动纲领的实施

20 本委员会根据COFI/85/3号文件审议了这一议题。本委员会指出，世界渔业会议批准的5项行动纲领提供了一个全面而又完整地结合的准则，便于不仅是粮农组织而且还有多边和双边机构区域组织以及成员国自己提供渔业发展援助。本委员会认识到，行动纲领预

定在区域间、区域和分区域3级实施，以便有利于协调渔业的发展。

21 本委员会注意到，行动纲领有一些共同的特点，因此培训活动是5项行动纲领内容的组成部分。本委员会一致认为，应把各种形式的培训活动置于优先地位。同样，所有5项行动纲领也应当为促进发展中国家间技术合作提供机会。而且，行动纲领可以提供后续投资，这是应当提请财政机构为制定适宜项目而予以注意的一个方面。

22 正如世界渔业会议所指出的那样，对行动纲领实施的支持可以有以下几种形式：

- (1) 通过粮农组织向国家提供执行具体活动所需要的经费；
- (2) 提供实物援助，例如，借调专家、提供设备、合作使用调研船；
- (3) 国家和多边捐助机构直接资助和(或)执行行动纲领的一些组成部分或具体活动。

23 本委员会获悉，为1985年实施行动纲领已经收到捐助的或承诺捐助的款额共计1,400万美元。这些捐助者是：联合国开发计划署，澳大利亚，加拿大，丹麦，意大利，日本，荷兰，挪威和瑞典。支持粮农组织活动的实物援助包括挪威(进行全球渔业资源调查)、西班牙(举办西非资源评估讲习班)、法国(为西非渔业发展项目提供1位生物学家)、波兰(为西非地区举办一个开发规划讲习班)、联合王国(在孟加拉湾地区帮助减少渔获后损失)、英联邦秘书处(为在粮农组织区域水产养殖中心培训提供进修金)提供的捐助。关于在粮农组织范围以外进行的双边和多边活动，目前只能提供有限的资料。在这方面，欧洲经济共同体的代表告知本委员会说，最近缔结的《第3号洛美公约》中对渔业发展表示重视，以及对为发展渔业而可能提供大量资金也表示重视。

24 本委员会一致赞赏捐助者迄今为1985年实施行动纲领所提供的支持。同时，本委员会强调指出，应努力查明随后各年的支持情况，以便保持世界渔业会议所造成的势头。在这方面，与会者被提请注意39/225号决议。在该决议中，联合国大会第三十九届会议敦促所有捐助者和财政机构支持粮农组织实施5项行动纲领。本委员会特别对于那些迄今尚未提供援助的国家重申了这一吁请。

25 本委员会指出，到1985年目前为止粮农组织所获得捐助额表明，捐助额的多少和捐助目的如何取决于捐助者的政策和优先考虑的重点如何。有几个代表团指出，由此产生的各区域之间项目和计划的不平衡情况要求粮农组织进一步与捐助者磋商，以补救这种情况。它们提到这种不平衡情况在拉丁美洲和加勒比海地区以及南部非洲所产生的特殊影响。

26 本委员会同意COFI/85/3号文件中提出的关于拟写行动纲领实施进展报告的建议。会议一致认为，提交给1985年11月粮农组织大会的关于世界渔业会议结果的文件，不仅应包括在实施行动纲领中取得的成果方面的情况，而且应包括采取措施寻找对行动纲领的财政和其他支持方面的情况。此后，还应向渔业委员会各届会议，并向粮农组织各领导机构提交进一

步的进展报告。进展报告不仅应该涉及粮农组织执行的项目，还应该包括在粮农组织范围以外由各个国家或其他组织开展的有关行动纲领的发展活动情况。本委员会一致认为这些情况可以通过粮农组织发调查表的形式进行收集。

27 本委员会对于粮农组织迄今在实施行动纲领方面所进行的工作（如 COFI/85/3 号文件所概述的）表示满意。有几个代表团强调了根据各项行动纲领对每个项目的实施情况和作用进行评价的重要性，以便从取得的经验中获益。在这一点上，本委员会指出，评价和监测机制要纳入粮农组织执行的项目设计之中，而目前正在对水产养殖发展进行专题评价。

28 政府间海洋学委员会的代表谈到有关的行动纲领，并指出了通过水产学渔业情报机构和有关生物资源的海洋学联合计划与粮农组织开展的密切合作。他还提及粮农组织、政府间海洋学委员会和挪威最近联合举办的加强利用调研船讲习班，以及编写一本关于调研船的管理和利用方面的手册和举办有关培训班的建议。

29 联合国开发计划署的代表告知本委员会说，在六十年代和七十年代，联合国开发计划署大量参与了粮农组织执行的渔业项目的资助活动，而目前正通过国家、区域、区域间和全球计划支持行动纲领。联合国开发计划署的代表指出，联合国开发计划署的第4计划周期为1987年至1991年，现在各国政府就应该采取行动，通过联合国开发计划署的有关渠道提出项目建议。

(c) 世界渔业会议有关渔业管理和发展若干具体问题的决议的后续行动

30 秘书处根据文件 COFI/85/4 对本项议题作了介绍。本委员会指出，世界渔业会议在通过批准渔业管理和发展战略的决议，批准五项行动纲领，以及为会议的后续行动提出建议的同时，还通过了六项其他决议，建议就渔业管理和发展的具体问题采取各种措施。

31 本委员会强调了这些决议的重要性，这些决议受到各国最高当局的重视。本委员会对总干事根据这些决议已经采取或将要采取的措施表示满意，要求继续努力，并在可能的情况下，加强这些努力。代表们对个别决议还发表了意见和建议。

32 为执行第四项决议迄今所作出的努力受到了普遍的赞赏，第四项决议是关于在消除营养不良现象运动中促进鱼类利用的。特别赞扬了粮农组织和世界粮食计划署在这一方面发展的紧密工作的关系。在与营养不良现象进行斗争方面，许多代表团提出要更加注意减少捕获后的损失和浪费，以便保证更多的渔产品得到利用。代表们强调，政府应利用一切机会使穷人和营养不良的人们获得渔产品。还特别强调了发展改良技术的必要性，以便使渔产品直接为人们消费之用，而不是用作饲料。世界粮食计划署的代表向本委员会介绍说，1984年粮食援助中渔产品的数量有了巨大的增加，粮食计划署对渔业发展项目的承诺1984年增加到3,700万

美元。

33 本委员会对总干事在促使所有资助机构了解第五项决议“渔业项目投资”方面所采取的步骤表示欢迎。在赞赏已经取得的进展的同时，许多代表团敦促捐助者更加重视渔业部门的投资需要。强调需要加强技术支持，加强项目的确定，项目准备和项目评价。世界银行的代表在介绍该行的活动时，强调了在投资前阶段加强多边和双边努力的必要性，包括那些非政府性组织。他强烈呼吁各国把渔业置于高度优先的地位，如果它们想吸引更多投资的话，他欢迎为促进资助机构和粮农组织之间进行非正式磋商会议所采取的措施。

34 关于保护发展中国家生物资源不受污染的第六项决议，本委员会表示满意的是，总干事已把各成员国政府对这个问题的关切转达给其他联合国有关机构、捐助国组织和金融机构。本委员会注意到粮农组织和联合国环境规划署之间的继续在区域性海洋计划方面的合作和联合国各机构之间帮助减少海洋污染方面的合作，例如海洋污染科学问题联合专家小组的建立。还提到有20个国家参加的关于保护和开发西非和中非区域海洋环境和沿海地区的行动计划签约人第一次会议上所取得的进展。一些代表团指出对很多国家，尤其是非洲国家来说内陆渔业的巨大重要性和这些水域日益严重的污染问题，因此要求在淡水方面也采取类似的行动。联合国环境规划署的代表表示该机构支持本委员会的工作，同时提请注意联合国环境规划署新制订的关于海洋和沿海地区的计划。

35 本委员会注意到关于渔民作用的第七项决议实际上有三个独立部分。首先，它要求总干事考虑宣布国际渔民年的可行性。本委员会得到建议说，自1981年以来，联合国大会1980年12月5日的35/424号决定已经为宣布国际年和周年做了规定。联大的决定通过了包括在经社理事会1980年7月25日的第1980/67号决议附录中的指导方针，规定了联合国将来关于国际年建议的准则和程序。注意到总则：“当一次关于特别问题的世界会议已经或正在单独召开时，或当一个问题已引起广泛的国际关切和已经有有效的组织和计划来促进实现其目的时，一般不应该宣布国际年。”本委员会进一步指出，联合国大会已经通过了一些关于宣布国际年的建议（1985年国际青年年、1986年国际和平年、1987年国际无家可归者年），而关于1988年至1991年的其他建议则正在积极考虑之中。

36 本委员会认识到，宣布国际年的问题涉及到相当多的程序性、计划上、尤其是财政上的问题。它注意到，从早些时候的国际年的例子上看，可能要花500多万美元左右。本委员会认为，重点是应该把现有的很少的资金用于有效地执行行动纲领的关于改善渔民及其家庭的条件方面。

37 第二，本决议要求总干事把“渔民和渔民点”作为1986年世界粮食日的主题。本委员会满意地注意到，理事会在其1984年第八十六届会议上已同意世界渔业会议的建议。有些代表团要求采取步骤，保证它们的国家得到及时的情报和公共通讯材料，以帮助它们国家

的庆祝活劫。

38 最后，第七项决议要求总干事考虑每年7月27日纪念“世界渔业日”，以纪念粮农组织世界渔业会议。本委员会注意到，联合国经社理事会为这类纪念活动规定的指导方针强调必须认真考虑关于确立国际周年的新建议；应该注意到这个事实，即在联合国系统下，已经庆祝了28次每年一度的这样的“日”或“周”。在意识到在国际范围内组织这样的纪念活动的严重的财政和其他含义之后，有些代表团觉得，应该使世界上成千上万的渔民都意识到这一点。在这方面，一些代表团提到在它们国家内庆祝的国家渔民日，并建议说，广泛采取这样的国家日也许是一个有效而实际的可供选择的方案。

39 本委员会对粮农组织就根据关于内陆国家特殊需要问题的第八项决议而正在进行和计划进行的后续工作表示欢迎。几个具有沿海和海洋资源的国家代表团指出，沿海的发展中国家的内地省也面临如内陆国家的渔产品供应的同样问题。本委员会认识到一些国家在为国际性湖泊和河流开展区域研究和执行发展项目而取得足够支持方面所遇到的继续存在的困难，对粮农组织采取步骤来加强对这方面的支持（主要是通过非洲内陆渔业委员会）表示欢迎。

40 在第九项决议中，要求总干事继续努力和加强粮农组织关于发展中国家间技术合作和发展中国家间经济合作的活动，特别是为渔业管理和发展而开发人力资源。本委员会在强调渔业管理和发展的这个主要领域的极大重要性时满意地注意到粮农组织在正常计划和实地计划中对这个领域所进行或规划的活动。特别强调了由粮农组织执行的区域项目和粮农组织区域办事处所提供对国家间合作的支持。本委员会还指出，世界渔业会议所通过的五项行动纲领主要涉及区域、分区域和区域间的活动，因而具有支持发展中国家间经济合作和发展中国家间技术合作的重要成分。在这方面，会议强调了与其他有能力的区域机构进行更为积极的合作的必要性，这些机构是：拉丁美洲渔业发展组织，南太平洋常设委员会，南太平洋渔业机构论坛和东南亚国家联盟。

(d) 国际渔产品贸易多边磋商机构

41 秘书处介绍有关COFI/85/5号文件内容时，概述了粮农组织1985年1月28至31日在罗马召开的鱼品贸易问题技术磋商会议的结果，磋商会议审议了关于设立渔产品国际贸易多边磋商机构的3种选择方案：

- (1) 渔业委员会自己；
- (2) 渔业委员会下属鱼品贸易小组委员会；
- (3) 商品问题委员会下属政府间小组。

磋商会议没有就设立一个全球性的国际鱼品贸易问题磋商机构作出最适当的安排达成一致意见，

并建议渔业委员会对此作出决定。

42 根据磋商会议的要求，秘书处提供了有关这三个方案中每个方案财政含义的情况。由于这三个方案所需经费的多少主要取决于会议的次数多少和时间的长短以及使用语言的种数，因此所审议的各个方案之间的差别很小。秘书处还编制了一份鱼品贸易问题清单作为 COFI/85/5 号文件的附件 II 附在后面，该清单上的问题可视为国际磋商会议优先考虑的重点。

43 关于从商品共同基金组织获得资助市场研究和发展活动的合格条件，粮农组织法律委员会告知本委员会说，关于渔业委员会要有资格作为一个国际商品机构这件事可以预见是有困难的，因为各国际商品机构的第一个合格标准（建立共同基金协定 C 项）要求一个国际商品机构“向联合国所有会员国或其任何专门机构或国际原子能机构的成员国开放”。渔业委员会的小组委员会将可以让上述组织的成员国参加，但渔业委员会本身却不行，因为渔业委员会只可以让粮农组织成员国参加。据法律委员会解释说，渔业委员会的小组委员会可象商品问题委员会下设的政府间小组一样被承认是一个国际商品机构。然而，小组委员会或政府间小组能否被指定为国际商品机构将由一旦共同基金组织开始工作就要设立的共同基金执行委员会决定。

44 助理总干事（渔业司）代表总干事告诉本委员会说，如果本委员会决定建立鱼品贸易小组委员会，那么用于筹备该小组委员会和召开其会议的开支费用是可以提供的。

45 本委员会一致认为国际鱼品和渔产品贸易问题对于渔业发展是很重要的，因此有理由召开国际磋商会议。COFI/85/5 号文件附件 II 中所列的优先考虑的鱼品贸易问题被认为是召开这种磋商会议的适宜的基础。本委员会支持技术磋商会议所作的结论，即鉴于粮农组织和其他有关国际机构之间的密切合作，它们的工作是相互补充而不是重叠的。关税及贸易总协定组织的代表通知本委员会说，说关税及贸易总协定组织对今后有关国际鱼类贸易的工作会作出什么安排还为时过早，但新一轮包括渔产品在内的贸易谈判可能在 1986 年开始。

46 大多数代表团表示更愿意建立渔业委员会鱼品贸易小组委员会。这样，将会保证工作的必要连续性，并保持渔业委员会第十五届会议和世界渔业会议的讨论和建议产生的效果。设置鱼品贸易小组委员会也将是适宜的，因为其上级机构渔业委员会有权监测世界渔业会议通过的战略和行动纲领的执行情况。此外还认为，要在多边磋商机构内开展的工作范围远比商品问题委员会下设的政府间小组的工作范围要广。

47 有些代表团认为，只有在绝对必要时才应设立一个新机构。它们认为渔业委员会本身（即第 1 种选择方案）就可作为这种磋商会议的场所，因为渔委会已显示它能够深入讨论具体问题。如有必要，会议可以延长，视情况还可以就具体议题召开特别会议和技术磋商会议。这种做法的主要好处是具有灵活性，而且与会国家的花费也可能较低，为了促进能够胜任的组织就具体问题采取行动并避免工作上的重复，应该同其他有关国际组织保持不断的联系。所谈

到的若干代表团提出,如果经验表明是合适的话,将来可以设立一个比较永久性的机构。

48 本委员会同意第2种选择方案,决定建立一个鱼类贸易小组委员会,作为一个国际渔产品贸易多边磋商机构,其成员和职权范围如下:

成 员

粮农组织所有成员国都可以成为这个小组委员会的成员国,不是粮农组织成员国的联合国会员国,联合国任何专门机构或国际原子能机构的成员国,可由粮农组织理事会接纳为这个小组委员会的成员国。

职权范围

这个小组委员会将成为国际鱼类和渔产品贸易的技术和经济方面、包括有关生产和消费方面的磋商会议论坛。对于小组委员会的工作目的来说,鱼类和渔产品是指由水生动植物制成的一切产品。具体而言,小组委员会的工作将包括:

- (1) 对主要渔业商品市场的形势和前景,包括对此产生影响的一切因素,进行定期审议;
- (2) 根据专门研究结果,对渔产品贸易方面的具体问题和可能的解决办法进行讨论;
- (3) 对促进国际鱼类和渔产品贸易的适当措施进行讨论,为使发展中国家更多地参加这种贸易,包括有关贸易服务,而提出建议;
- (4) 与粮农组织/世界卫生组织食品法典委员会合作,为宣传国际质量标准和协调质量管理和检验方法及条例而提出建议;
- (5) 就经济上可行的渔产品发展工作,包括发展中国家的产品升级和最终产品的生产问题,而进行磋商并提出建议。

1986-87年粮农组织的渔业工作

49 本委员会研究了COFI/85/6号文件。该文件提供了总干事提出的1986-87年的工作计划和预算概要。这项工作计划和预算概要将提交给计划和财政委员会和1985年6月举行的第87届理事会会议。

50 秘书处向本委员会作的开场白中根据工作计划和预算概要解释了COFI/85/6号文件的内容。它强调说,总干事起草这些建议的目的,一方面是对成员国最优先考虑的问题和所